



**Tiến Sĩ William R. Hite, Jr.**  
Tổng Giám Đốc Sở Giáo Dục

Ngày 20 Tháng 5 Năm 2022

Kính Gửi Các Gia Đình Thuộc Sở Giáo Dục Philadelphia,

Để giúp bảo vệ sức khỏe cho mọi người khi số trường hợp lây nhiễm COVID-19 tiếp tục tăng trong khu vực Philadelphia, Bộ Y Tế Công Cộng Philadelphia (PDPH) đã đề nghị Sở Giáo Dục tiếp tục mang khẩu trang. Do đó, **bắt đầu từ thứ hai này, ngày 23 tháng 5 năm 2022 và cho đến khi có thông báo mới, tất cả học sinh và nhân viên của Sở Giáo Dục sẽ phải mang khẩu trang trong ngày học và ngày làm việc, đồng thời phải tiếp tục mang khẩu trang trong khi đi xe do Sở Giáo Dục điều phối** (như là xe buýt trường học và xe tải, taxi, đi chung xe, Uber, v.v.)

Như chúng ta đã biết kể từ khi đại dịch bắt đầu, coronavirus tiếp tục phát triển và vì vậy chúng ta cũng đối phó như vậy để hỗ trợ cho các trường học và không gian làm việc được khỏe mạnh. Xin nhắc lại, vắc xin là biện pháp bảo vệ tốt nhất cho bạn và những người xung quanh bạn. Nếu gần đây bạn đã quyết định tiêm ngừa hoặc tiêm liều thuốc tăng cường thì bạn có thể tìm thấy một địa điểm tiêm ngừa gần nhà bạn tại [đây](#) hoặc tại: [www.vaccines.gov](http://www.vaccines.gov).

Cảm ơn sự linh hoạt và hỗ trợ của bạn. Hãy giữ gìn sức khỏe và chúc bạn được an toàn.

Trân trọng,

Tiến Sĩ William R. Hite Jr.  
Tổng Giám Đốc Sở Giáo Dục  
The School District of Philadelphia